

Виходить у Львові щодня (крім неділі і гр. кат. свят) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і адміністрація: улица Чарнецького ч. 12.

Листа приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жаданє і за зложенєм оплати поштової.

Рекламації незапечатані вільні від оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в агенції дневників пасажа Гавсмана ч. 9 і в п. к. Старостах на провінції:

на цілий рік К. 4 80  
на пів року „ 2 40  
на чверть року „ 1 20  
місячно „ — 40

Поодинокє число 2 с.  
З поштовою пересилкою:

на цілий рік К. 10 80  
на пів року „ 5 40  
на чверть року „ 2 70  
місячно „ — 90

Поодинокє число 6 с.

## Вісти політичні.

(Рух виборчий в Чехах. — Угорщина против нової німецької тарифної митової. — Вибори на Угорщині)

Виборчий рух в Чехах дуже оживив ся, і обидва супротивні табори, чеський і німецький, готувлять ся до завзятої борби. В Празі відбули ся довірочні збори молодоческого, а також і староческого стороництва. На перших вивязала ся над рефератом дра Герольда про компроміс із Старочехами ширша розправа, по котрій всіма проти одного голосу згоджено ся на компроміс і виборчу відозву молодоческого стороництва. На староческих зборах проводив др. Рігер, а там потверджено компроміс, хоч з многих сторін вказувано на те, що число призначених Старочехам мандатів не відповідає значіно стороництва. Також прийнято відозву староческого стороництва. Однакє переговори Молодочехів з аграрниками розбили ся, як звичають з Праги. Аграрники домагали ся для себе 20 мандатів, а Молодочехи признавали їм лише 8. В молодоческих кругах числять на часткову побіду аграрників, але не припускають, щоби Старочехи, мимо компромісу, здобули всі їм признані мандати. Наколиб в соїмі не повело ся утворити спільного державно-правного клубу, заснували би Старочехи окремії клуб. — Цікавий погляд про чеські вибори і можливі їх наслідки висловив недавно один християнсько-соціальный (антисемітський) посол. Сказав він, що радикалізм побідив вже між Німцями ще перед виборчим боєм. Доказом того виборча відозва

німецького людового стороництва, котра єсть великим моральним успіхом всенімців. Розходить ся тепер лише о те, щоби показати світові, котре з радикальних німецьких стороництв тишить ся більшими симпатіями виборців. — Але при оцінюваню виборчого руху в Чехах треба й те мати на оці, що Німці в Чехах здавна мають нахил до всего скрайного, а при виборі своїх заступників они дуже необачні. Нігде бездомні політики не находять так легкого пристановища як в Чехах. Чи чеські Німці думають, що Німці в інших країв не уміють оцінити якості таких політичних безхатників? Чи чеські Німці не бачать того, що они з одної крайности впадають в другу? Чи они думают і сподіваеть ся, наклонити також інших австрійських Німців до такої політики колибаня? То їм доси не вдало ся та імовірно не вдасть ся. Впрочім покаже то небавом найближша будучність, бо ті німецькі посли людовці, котрі заступають альпейскі краї, будуть приневолені скорше чи пізнійше заняти становище супротив виборчої програми німецьких людовців в Чехах і показати свою масть. — Але й для інших німецьких стороництв в радї державній зворот німецьких людовців в Чехах і їх найновіша програма так важні, що по скликаню ради державної будуть приневолені нею основно заняти ся. Що антисеміти не можуть згодити ся на ту програму, річ ясна. Те саме можна сказати про німецько-католицке стороництво.

Budapesti Hirlap довідує ся, що президент кабінету Кольман Сель в ноті до німецького правительства в дуже яєний, а навіть острій спосіб виказав, що Угорщина на підставі тарифового проєкту, проголошеного передчасно Німеччиною, не могла би з нею заключити тор-

говельного договору. Проєктована тарифа митова не тільки з економічних мотивів неможлива до прийнятя, але також з важних поводів політичних. Коли німецьке правительство грозить, що не допустить ввозу з Угорщини, то й Маляри зроблять те саме з товарами німецькими, а навіть не перепустять перевозу їх до балканських держав. Презес кабінету звертає увагу, що через те держави балканські кинуть ся в обнятя Росії, а балканський ринок, з таким трудом здобутий Німцями, стане тереном збуту для англійських і французьких товарів. — Magyar Nemzet репродукуючи те донесєне додає, що оно в загальних точках згідне з правдою і в кождім разі заслугує на увагу.

Остаточний вислід угорських виборів доси ще не звістний. Після випісних телеграм вибрано доси 236 лібералів, 19 з стороництва католицко-людового, 66 Кошутівців і стороницків Угрова, 11 диких, 4 Словаків, 1 Серба і 1 демократа. Виборів тіснійших буде 16. Стороництво ліберальне здобуло 13 мандатів а утратило 42; стороництво католицке здобуло 8 а утратило 5, стороництво Кошута зисало 11 а утратило 9, а партія Угрова здобула 6 а утратила 1 мандат. Між вибраними єсть гр. Апоній і Зічи. Коломан Тиса упан против Кошутівця Барабаша. — Найсильнійшою партиєю по партії правительственній буде в парламенті партія Кошута, котра одержала небувалу побіду. Новиною в теперішних виборах єсть побіда кандидатів славянських, а імено 4 Словаків і одного Серба. Доси Славяни не мали представителів в угорскім соїмі. Кандидати соціалістичні всюди перепали.

## СІЛЬСЬКІ ПАВУКИ.

(З польского — Клим Юноши.)

(Дальше.)

Що-до зверхного вигляду, та пара представляла ярку суперечність. Мойсьо був непочесний, худий, згорблений, лице мав похоже на карту старого паргаїну, борідку подібну до куцки трави, поруділої на осінних слотах; натомість Малка була жєнщиною правдиво хорошою, а коли посесор з Затраченця згадував нераз о рожі в Сарону, то длятого, бо гадав, що Малка як раз до такої рожі подібна.

Знала о тім хороша купчиха дуже добре, і знала також, що урода в такім інтересі, як єї заїзд, де буває багато панів, нічо а нічо не шкодить, але противно деколи помагає.

Убирала ся також елгантно, не дотикала таких товарів, котрі могли би забрудити їй руки, і уміла на случай потреби моргнути оком і бути для гостей дуже приємною. Були то цілком невинні жарти, чисто торговельного значіння, і пан Мойсьо Фіш, хоч який великий заздрістник, признавав практичність тих жартів.

Знав дуже добре з книжок і з оповідань, що бували численні докази, що може вдяти

хороша жєнщина, хочби лиш пригадати дві Естери і Юдиту. Історія учить, що обі ті дівчата і третя вдовиця, мали дуже хороші очі, а вселодїли ними дуже зручно; їх погляди мал блєск грому і разом солодкієть меду.

Скоро пані Малка мала також хороші очі і також уміла ними зручно користуватись, то питає, длячого не мала робити з них ужитку?

Йї і на гадку не прийшло утинати голову Голофернесови, передусім тому, що Голофернеса не було, а по друге, з причини, що такий інтерес грозить кримінальним процесом — але завертати голову хочби молодому посесорови з Затраченця, уміла дуже добре.

То не малозначна річ. Янкель Бас знає, що від того посесора можна дешєвше купити збіже під „Зеленим лебедем“ в присутности Малки, як заключуючи умову в чотири очі в Затраченці.

Янкель Бас має то до себе, що єсть справедливим чоловіком, — а не є глуций, — розуміє добре, що рука руку мие, тому від всіх інтересів, зроблєних в заїзді, дає хорошій господини баришівного.

Коли хто бачить в тім що злого, нехай єму око виплине, щоби не бачило за много.

Однакє деколи Мойсьо Фіш не міг оперти ся поганому чувєтву зависти. Раз наприклад здавалось єму, що посесор з Затраченця надто пильно і щєсь за довго любєє ся новою обручкою на рудї Малки.

Почув Мойсьо, що кров в нїм бурить ся, але поки-що не дав того по собі пізнати; аж вечером, коли вже в склені і в заїзді утихло, коли гості порозїздили ся, осмілив ся сказати до жінки:

— Слухай-но, Малка, мені прикро вимовити то слово, але...

— Що?

— Суть інтереси, котрих я не розумію. — Велика новина! — відповіла жінка, — на десять інтересів є певне девять таких, котрих ти не розумієш!

— Маєш мене за дурня?

— Противно, уважаю тебе за дуже мудрого чоловіка, але твій розум придатний хиба до школи, а не до інтересів і до торговлі. Ти цілком на тім не розумієш ся.

— Перепрашаю тебе дуже.

— Нема за що, кождому лучить ся сказати дурницю, а ученому чоловікови найчєстїйше.

— Але я цілком...

— Вєсь одно, я чи єяк, чи так, не дуже уважаю на твоє говорєне.

— Малцю!

— Ну, чоґо ще хочєш? Дай мені вже спокій. Я змучєна, цілий день був величєзний рух, тепер хочу їти спати і відпочати.

— Я лиш...

— Ну, що, що? Кінчи вже раз твоє говорєне, не цїди по півкватирка, видїй відразу цілу квартиру...

# Новинки.

Львів дня 4 го жовтня 1911.

— **Нині, яко в день імянин Є. В. Цісаря Франца Йосифа I.** відбули ся у Львові в катедральних храмах торжественні богослуження. В богослуженнях взяли участь представителі властей і шкільна молодь, вільна в сей день від науки. В лат. катедрі відправив богослуження Виросьв. архієпископ Йосиф Вільчевский. На богослуженню явили ся між иншими Є. Е. п. Намістник гр. Лев Шиньський, Є. Е. п. Маршалок краєвий гр. Стан. Бадені, С. Е. президент вишого суду краєвого др. Ал. Тхоржвицкий, Є. Е. п. віцепрезидент краєвої ради шкільної др. Вобжинський, шеф президиального юра Намістництва радник Двора п. Мавтиер і ин.

— **Директором семинарії учительської в Чернівцях,** мужескої і женської, іменованій професор реальної школи у Відни Михайло Купнірюк.

— **До львівської духовної семинарії** прийнято в понеділок з львівської архієпархії 34 кандидатів духовного звания вступаючих на перший рік богословія. Крім того наділено сертифікатом 12 таких кандидатів, котрі не зложили іспиту зрілості. Ті одержали сертифікат на богословескі науки лише під умовою, що піддадуть ся іспитови зрілості і в означенім речиниці предложать митрополічій консисторії свідодство зрілості.

— **Інавгурація року шкільного** на тутешнім університеті відбуде ся дня 10-го с. м. О годині 9-ій перед полуднем буде відправлене в костелі св. Николая торжественне богослуження, а відтак о годині 10-ій відбуде ся інавгурація. Виклад в сїм році буде мати професор др. Рудольф Цубер на тему: „Задачі і методи геології“.

— **З руского театру.** В склад театральної дружини вступили сими днями на ново давнійші артисти пп.: Кость Підвисоцкий, Ольшанський і Вовчак.

— **Огні.** В Германовичах під Перемишлем погорів фільварок п. Раковского з всіми принасами збіжа. — Ві второк дня 1-го с. м. о годині 2-ій по полудни вибух огонь в Любачеві з невідомої причини в стодолі міщанина Лятошинського на передмістю Велике завале. Сильний полудневий вітер перекинув сейчас полумінь на дальші бу-

динки і до десятиох минут вже дваїнадцять домів критих соломомою стояло в огни. Пожир пирился в сторону ринку і передмістя Мале завале. На телеграфічне візнапа прибули огневі сторожі з Олешич, Дахнова, Чесапова і Ярослав, також кинуло ся до ратования і місцева войско, однако ратунок був неможливий. В ринку лишилася лиш полуднева сторона і дві каменниці по західній стороні, решта все згоріло. Вигоріло також уліця Мицкевича аж до антики, котру уратовано. Погорів крім того суд і дві біжниці. Взагалі погоріло 30 домів католіцких і до 200 лядівських. На щасте майже всі дома були обезпечені.

— **Від п. Володимира Лаврівського** одержуємо з просьбою о уміщене отсе оповіщене: В справах палежачих до круга ділания властей політичних уділяю поради правної. Зголошуватись прому устно або письменно під адресою: Львів, уліця Хоружини ч. 7., офіцини, I. поверх, число дверей 11. Особливо для хліборобів інформації в справах войскових. Зовсім безкористовно. — *Володимир Лаврівський,* емеритований п. к. комісар повітовий.

— **Важне для катихитів.** Вже виїшов з друку „Практичний провідник“ о. Е. Гузара, як має ся учить релігії в I. класі взглядно на 1 і 2 степені науки в народних школах. Вей, що учать релігії, повинні купити собі тую книжку, котра продає ся по 1 короні в книгарні Шевченка і Ставропільській а з пересилкою о 10 сотиків дорожнє.

— **Наука руского языка і письменства для дівчат,** що ходять до не-русских шкіл, відбуває ся що суботи від 3-ої години пополудни в домі при Стрілецькій площі ч. 6 в партері в школі виділовій ім. Т. Шевченка. Виділ „Руского товариства педагогічного“ звертає ся з уклінною просьбою до патристичних родителів і опікунів, щоби заохотили свої діти ходити на сю науку, котрої хосенність повинна бути ясною кождому тямущому Русиню. Ся наука відбуває ся в трех курсах. На найвищім курсі учить Ви. професор рускої гімназії др. Іван Конач.

— **Движиме азбука,** — се прилад до образового представлення початкової науки читання і писання. Видав п. Григорий Вліт, емеритований управитель 6-кл. народ. школи у Львові. Комілет обниммає 76 букв, писаних на картоці, wraz із пуделком до перехованя і відновдіною інструкцією та з приладом до уставлення букв. Ціна 8 корон; для учителів народних і книгарень 20% рату. Замов-

ляти можна в канцелярії Товариства „Просьвіта“ і в книгарні Ставропільській (уліця Руска, ч. 3) у Львові. „Движиме азбука“ повинна безусловно находитись в кождій народній школі.

— **Знову каснер.** З Константинополя доносять, що каснер тамошної агентії австрійского Льойда, Рабль, застріляв ся з причини, що в касі відкрито брак великої суми грошей. Спершу говорено, що розходило ся лиш о 150.000 франків, а тепер показує ся, що брак доходить кругло до пів мільона.

— **Нова недуга каснерів.** З Будапешту доносять, що каснер тамошної міської залізничної електричної, Адольф Гофер, повертаючи з філії англійского банку з квотою 50.000 корон, нагле запедужав, і упав на уліці непритомний. Коли его очутили, він замитив, що гроші пропали. Спершу здогадувано ся, що готівку згубив, або що хтось его обікрав. Однако слідство поліційне викрило, що нагла „недуга“ була удана, і що Гофер гроші сховав. Навіщеного „грошевою недугою“ каснера арештовано.

— **Вино на уліці.** Забавна пригода стала ся оногди на одній із уліць у Відни для тих, котрих то пїного не коштувало. В сьмії часті міста, на Йозефштадті, а на уліці Шлессельгассе, їхав якийсь селянин і віз бочку молодого вина. Нараз роздав ся гук як би з мездіра, чіп вилетів з бочки а за ним зачало вибігати й молоде вино. Можна собі погадати що за радість настала для всіляких міських волоцюгів, що в одній хвили знайшли ся коло бочки, мов би зпід землі вирости. Наставляли капелюхи і шапки, пригорщі і якісь старі вазонки та ловили вино і пили а довоклада нх збігла ся кількатисячна товпа і дивилась на то все, доки аж поліція не зробила ладу. Відний селянин повіз лиш порожню бочку.

— **Пригода артистки.** Минувшої неділі вечером з'явив ся у берлинської артистки В. в Берліпі міський послужач з візитовою картою від якогось гр. Печнікова, що приїхав з Петербурга і перебував вже кілька днів в Берліпі. На карті графа було написано, що він „має честь“ запросити артистку на вечерю до реставрації при ул. під линами. Пізнійше приїхав сам граф по панну В. і завіз єї до реставрації. При кінци вечері, коли вже вино зачало кров розгрівати, дав граф артистці для

— Позволь мені прийти до слова...  
— Чи я бороню? Приходи...  
— Видиш... я собі міркую, що ти за дуже сьмієш ся до того молодого посесора з Затраченця.  
— Що ти сказав?  
— Що за дуже сьмієш ся, за богато з ним розмавляєш, за красно дивиш ся за него.  
— Ну, ну, а що більше? Говори відразу, викинь з себе всю злість, що в тобі кипить. Говори, що більше?  
— Що має бути ще більше? Чи то мало?  
— Певне, що дуже мало.  
— Що ти кажеш? Отже то мало, що ти, статочна жєнщина, замужна, ведеш веселі розмови з таким посесором? Отже то мало, що ти до него сьмієш ся, і що дивиш ся на него?  
— І то тобі не подобає ся?  
— Ні.  
— То дуже добре.  
— Я твій муж, ти повинна мене слухати.  
— Добре, добре, вже слухаю; побачиш, що тут буде за тиждень.  
— Буде ярмарок.  
— Як для кого.  
— Для цілого міста.  
— Для нас ні; коли тобі не подобає ся, що я сьмію ся, розмавляю і дивлю ся на людей, то буду цілий день плакати, сховаю ся на стрих, або до цивниці і не скажу до нікого ні одного слова. Побачимо тоді, який будеш мати ярмарок і що уторгуєш.  
— Таж я не хочу, аби ти мала ховати ся перед людьми; таж ми маємо склеп і заїзд.  
— Я вже сама тепер не знаю, чога ти хочеш і найліпше зробиш, як не будеш мішати ся в несвої річи.  
— Преди я муж.

— Я знаю, що ти є, а що я є, ти не розумієш. Найліпше зробиш як підеш спати і перестанеш мені баламутити голову.  
З тими словами енергічна бані Малка випхала Мойсея за двері — і на тім розмова скінчилась.  
Мойсьє Фіш, хоч видрулений за двері не обидив ся і справедливо! Велика річ як жєнщина видрулить кого за двері, а до того власна жінка! Така річ порядного чоловіка ні свербать ні болить.  
Викинула — нехай тішуть ся.  
Мойсьє постелив собі, з причини горяча, перину на уліці перед домом, на т. зв. підсїню, як то роблять в часі літа взагалі всі старозавітні горожани Чорноболота.  
Такий вічліг дуже приємний; чоловік, положивши ся, заки засне, бачить над собою місяць, звїзди і цілий звід неба, чує, що лагідний вітрець холодить ему лице, чує рахканє жаб і гуркіт млина, що ніколи не дармує.  
Нераз силував ся пересвідчити горожан бурмістр, що спанє під голим небом не згідне з публичною приличністю; доктор, дуже досвідчений чоловік і незвичайно вправний в своїм званю, перестерігав, що то противить ся гігієні: що при такім інтересі можна перестудити ся, набавити ся катару, трохи пропачити, трохи горячки, або ще чога ліпшого.  
Але горожани не слухали тих голосів. Их діди спали в літі в той сам спосіб, чомуж не мають так робити внуки?  
Що неприємного в тім, що хтось спить на уліці? Нехай той встидає ся, що цілком в почи не спить, ушыває ся, гуляє, але статочний горожанин може спати хоч би насеред ринку. Нема що скривати в часі сну; скорше в день, коли залагоджує ся інтерес, коли обманує ся і крутить ся, закрилось би перед людскими очима, аби хто не підглянув.

Мойсьє Фіш положив ся на великій червоній перині, але не міг уснути. Мучив его неспокой і якісь сумніви: поведене жинки вдалось ему дивним. Она ніба не робить і зробила доси нічого каригідного, але деколи так виглядає, як колиб хотіла зробити дурницю.  
Питанє отже, чи то правдивий намір, чи лиш так про око.  
Коли лиш про око, то чомуж на питанє мужа не відповідає щиро, що то лиш така штучка, жарт, за котрим криють ся дальші практичні, а глибоко обдумані пляни?  
Муж повинен о таких тайних інтересах знати, як муж і як спільник цілого маєтку. Може бути, що она робить лиш так про око, але також може бути злий намір — в такім случаю питанє, чома Малка не червоніє, коле муж глядить на неї?  
Взагалі то дуже дивна жєнщина. Супротив мужа і супротив людей простих і бідних она така велика, така горда, пишна як царця Саба, що свого часу їздила до царя Саламона; для якогось там посесора, що приходить до заїзду надзвичайно вічлива і чємна.  
Коли в єї голові є намір, то на лиці повинна бути краска — але она дивна. Коли розгніває ся, тоді стає червона як смерть; здаєть ся, що єї лице то криштальна банька налита кровію, в котрій пливає пара страшно блискучих очей.  
Мойсьє Фіш оглядав нераз таке видовище, а коли би его хто тоді спитав, де его душа, то не зумів би на то відповісти.  
Звичайно, коли не гніває ся, она бліда, а часом, як задумає ся, коли міркує і обчислює що, сидючи неподвижно при столі, то видає ся як камінна фігура.  
Посесор з Затраченця добачив то і нераз при нагоді повтарає:

проходила цукор і вона зараз по тім так твердо заснула, що обудила ся аж о 4 год. рано в дорожці, котрої візник зажадав від неї, щоб вона заплатила йому 9 марок за то, що він возив її по місті. А в тім часі коли вона спала в дорожці ось що діяло ся. Граф, казавши занести сплячу артистку до дорожки сів і сам з нею та поїхав до її помешканя. По дорозі взяв від сплячої всі ключі, які мала при собі, отворив помешкане, і забрав з него всі дорогоцінності. Опісля поїхав з нею дальше, виймив її з ушній ковтки, здохнув з пальців перстені, взяв портмонежку з грішми і висів з дорожки, а сплячу артистку лишив в ній саму. Всего разом украв у неї на 5000 марок.

— **Загадочний пташок** попав в руки калуської жандармерії. Як доносять з Калуша, арештував перед кількома днями жандарм на залізничній стації якогось волоцюгу, підозріваючи его о недавню крадіж в Рожнітові. В хвили, коли жандарм хотів волоцюгу придержати, той стрілив тричі до жандарма з револьвера, але хибив. Тоді жандарм пхнув его багнетом. Мимо того волоцюга стрілив до жандарма ще раз і покалічив ему два пальці на руці. Волоцюга не встиг утечи а при ревізії найдено при нім, як голосять два штилеті, револьвер, багато набоїв і мапу. По Калуші рознесла ся вістка, що то має бути італійський анархіст...

## Господарство, промисл і торгівля.

— **Ц. к. Дирекция залізниць державних** оповіщує: Австро-угорско-швейцарський зв'язок залізничний. З днем 1 жовтня 1901 входить в жите нова тарифа часть II. зшиток 4.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Відень 4 жовтня. Цісар прибув вчера вечером з ловів в Сирії до Шенбруна.

Відень 4 жовтня. Вечером приїхав сюди з Монахова румунський король.

— Пані Малка то жінчина з мarmору. Мойсею не любить слухати таких слів, висказаних до его жінки, але признає в душі, що в тім є трохи правди.

Не можуть спати, задивившись в золоті звізди, що ясніють на синім небі, Мойсею роздумує. Гадає над своїм подружжям і приходиться до заключеня, що оно має свої добрі і злі сторони. Добрі, бо жінка веде знаменито інтереси, злі бо дуже горда супротив него, а надто вічлива для ріжних паничів, що бувають в склепі.

І чого они властиво хотять?

Здавалось би, що коли хто потребує цукру, селєдців, чаю, свічок або иншого товару, то повинен прийти до склепу, сказати, чого жадає, заплатити, забрати справунок і йти до дому. Тимчасом він сидить, а по що він сидить? Аби розмавляти з Малкою.

А о чім з нею розмавляє? Очевидно не о поважних річах, лише о дурницях, о котрих порядний чоловік не повинен навіть гадати.

Він наспрмір розмавляє о тім, що пані Малка єсть прекрасна жінчина, що її дуже до лиця в жовтій красці...

Бодай би сам дістав жовтачку, безвстидний!

Каже, що хороша дама з такими очима не повинна сидіти в Чорнім болоті! Цікава річ, де она має сидіти і що кому до того, в яким місці она сидить!

А Малка слухає тих дурниць з великою увагою і сьміє ся. Дялячого она сьміє ся?

— Чи то робить її приємність, що хто плете дурниці, чи она така глупа, що любить ся в тім, що не має ніякого значія? А вже здаєть ся, що не дурна жінчина...

Дуже тяжко зітхав Мойсею і не міг спати, перевертав ся на своїй постели, дивив ся уважно в звізди, немов би сподівав ся в них

Будапешт 4 жовтня. Коломан Тиса заявив в ліберальнім клубі, що не старає ся більше о мандат.

Відень 4 жовтня. Як зачувати, на однім з перших засідань ради державної предложить правительство проект нового закона еміграційного на взорець німецкого такого закона, котрий має передовсім зарадити надужитям зі сторони еміграційних агентів. Цілею того закона єсть також справити еміграційний рух на Триєсть замість на Гамбург як то було доси.

Льондон 4 жовтня. З Преторії доносять: Два англійські відділи ударили під Магатонек на Бурів, котрих побили. Бурі зараз потім напали другий раз на відділ Кекевича, але по довшій борбі мусіли і тут уступити. Кількох Бурів убито, а кількох забрано до неволі. Як зачувати, між Бурами мав бути Делярей.

Льондон 4 жовтня. Правительственна London Gazette оповіщує розпорядженє міністерства о анексії краю Ашантів.

## Надіслане.

**КОБЗАР.** Вибір творів Тараса Шевченка для ужитку молодіжи. Ціна 1 зр. 20 кр. Під таким заголовком видало руске Товариство педагогічне книжку, котрої брак вже від давна відчував ся, а котрою можуть користувати ся не лиш молодіж шкільна, але всі, котрі хотять познакомити ся з житєм і творами нашого найпершого поета. Крім обширної житєписи і погляду на літературну діяльність Т. Шевченка, котрий то вступ займає 78 сторін, додані ще до поодиноких поезій многи поясненя в нотках, котрі багато причиняють ся до зрозуміння поезій, їх краси і духа. Книжку сю можна дістати в рускім Товаристві педагогічнім у Львові, ул. Чарнецкого, ч. 26.

відповіді на томляче питає, чому Малка сьміє ся?

Нічого иншого лише в тім мусить бути рука злих духів, що безнастанно чатують на те, аби людям робити пакости.

Коли погадав о духах, з далека, з вежі церкви дав ся чути прикрий голос пугача, а рівночасно хмарка заслонила місяць, так що нагле потемніло.

Отже Мойсею прикрив голову під впливом мимовільного страху і небавом уснув. Однак сон не приніс ему успокоєня і то о чім думав на яві, маячилося ще в привиді.

Видів свій склеп, заїзд і три гостинні компати, а в найкрасшій з них посесора з Затраченія і Малку, дуже хорошу, дуже прибрану і дуже сьміючу ся.

Цілою потіхою в тих прикрий снах було, що бачив при собі малого Абрамка, свого червородного і одинокого сина, зіпницю свого ока, свою надію і гордість.

Крім Абрамка більше дітей не було, але Мойсею не тратив ще надії, що завдяки заслугам его предків і завдяки добрим радам одного побожного і справедливого ученого, все змінять ся на ліпше.

Тимчасом тішив ся одинаком і з гордостю глядів на него.

Дитина мала пять літ, а вже була незвичайно поважна і мисляча. Вже ходило до хайдеру і давало надію, що буде спосібне в рахунках і бистроумне.

(Дальше буде).

## Видання

Руского педагогічного Товариства.

Образкові виданя.

\*Зв'ярінець 20 сот. \*Гостинець 20 сот. \*Забавки 20 сот. \*Менажерія 20 сот. \*Робінзон Чайченка 80 сот., опр. 1 К. 10 сот. \*Квіточка 40 сот. \*Віпочок 40 сот. Гете-Франко: Лис Микита (друге цілком змінене виданє) 1 К., опр. 1 К. 30 с. \*Мірон: Пригоди Дон Кихота (друге виданє) 80 с., опр. 1 К. 30 с. \*Наші зв'яріята 80 с. \*Діточі вигадки ч. I. 60 с. \*Діточі вигадки ч. II. 60 с. \*Забавки для дітей 80 с. \*Мала менажерія 70 сот. \*Велика менажерія 80 с. \*Нашим дітям ч. I. 80 с. \*Нашим дітям ч. II. 80 с. \*Казки Андерсена ч. 1, 2, 3, 4, 5 по 50 с., опр. разом 2 К. 90 с. \*Казки народні ч. 1 і 2 по 50 с., опр. разом 1 К. 30 с. \*Байки Брянчалінона 30 с. \*Байки братів Гмірів 50 с.

Виданя без образків.

\*Читанка ч. I., II., III., IV. оправні по 40, без оправні по 20 с. \*Китиця желань 2, розширене виданє 40 с. \*Ів. Франко: Абу Каземові Капці 40 с. \*Ів. Франко: Коли ще зв'ярі говорили, казки для дітей 80 с., опр. 1 К. 10 с. \*Учитель на р. 1890—1900 по 4 К. \*Дзвінок з р. 1892—1900 по 6 К. \*Ів. Левицкий: Попалісь. Різдвяні сцени 20 с. \*Вол. Шухевич: Записки школяря 40 с.; Від Бескида до Андів 20 с. \*В. Чайченко: Олеся; Комар; Два оповіданя по 10 с.; Дума про княгиню Кобзаря 10 с. \*О. Нижанковский: Батько і мати, двосьпів з фортепяном 20 с. \*Леоніда Глібова: Байки 10 с. \*Дніпрової Чайки: Казка про сонце та его сина; Писанка по 10 с.; Коза дєреза 1 К. 60 с. \*Мапа етнографічна Руси-України 1 К. 20 с. \*Гордієнко: Картагинці і Римляни 40 с. \*Юлій Верне: Подорож довкола землі 1. Кор. 20 сотиків, оправлена 1 Кор. 30 сот. \*Барановский: Приїхав до іспитів 40 сотиків. \*Молитвенник народний 30 сот., в полотно оправлений по 40 сот. \*Др. Л. Кельнер: Коротка історія педагогії 1 К. 20 с. \*Василь В-р Джонатан Свіфт: Подорож Гуллівера до великанів 50 с. \*Василь: Подорож Гуллівера до краю Ліліпутів 50 с., опр. 64 с. \*Остап Макарушка: Короткий огляд руско-укр. письменства 30 с. \*Мальота: Без родини 80 с., опр. 1 К. 20 с. \*Віра Лебедова: Гостинець дітям 50 с. \*Віра Лебедова: Малі герої 50 с., опр. 70 с. \*Др. Мандибур: Олімпія 70 с. \*Сальо: Непос, учебник для III клася гімназії 1 К. 30 с. \*А. К.: Робінзон неілюстрований 20 с. \*Kokurewicz Józef: Podręcznik dla kancelaryi szkolnej 1 К. \*Др. Мих. Пачовский: Замітка до науки рускої мови 60 с., Билини і думи 20 с., Народні Думи з поясненями, I. ч. 64 с. \*Тарас Шевченко: Кобзар 2 К. 40 с., опр. 2 К. 80 с., в полотно 3 К. 10 с., \*Кобзар для дітей 40 с. \*Ів. Спілька: На чужині 40 с., опр. 54 с. \*А. Глодзінский: Огород шкільний 1 К. 20 с. \*Мих. Коцюбинський: Оповіданя 40 с., опр. 54 с. \*Олекса Катренко: Оповіданя 40 с., опр. 54 с. \*Стефан Пятка: Дарунок для дітей 40 с., опр. 60 с. \*Стефан Пятка: На прічках, оповід. 30 с., опр. 44 с. \*Оповіданя для дітей 40 с., опр. 54 с. \*Картки з історії України-Руси. 40 с. \*А. Кримский: Переклади 40 с., опр. 44 с. \*А. Пушкін: Байки 30 с. \*Д. Н. Мамина-Сибіряка: Дитячі оповіданя 30 с., опр. 44 с. \*Марта Борецка: істор. оповід. 64 с., опр. 84 с. \*Марко Вовчук: оповіданя I. часть 30 с.; опр. 44 с. \*Поєми О. Кониського: 30 с., опр. 44 с. \*Гр. А. Толстой: Казки 40 с., опр. 54 с. \*Покарана Лож, комедийка Кучальської 20 с., опр. 34 с.

Книжки, назначені зв'язкою, *апробовані Радюю шкільною* на нагороді пильності, а „Огород шкільний“, поручений до бібліотек шкільних.

Дістати можна в книгарні Наукового Товариства імен. Шевченка, ул. Чарнецкого, ч. 26. і в книгарні Ставропільї.

За редакцію відповідає: Адам Креховецкий.

# І Н С Е Р А Т И.

## „НЕКТАР”

Головний склад у Відні, VI., Webgasse 28.

### Товариство для торгівлі і складів чаю Братів К. і Ц. Попов у Москві.

Ц. і к. надворні доставці Австро-Угорщини.

Доставці Двора царско-російського.

Надворні доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.

Золотий медаль в р. 1892.

Grand prix

Золотий медаль

Grand prix в р. 1900.

найвисша відзнака на загальних виставах в Паряжі.

найвисша відзнака на виставі в Антверпії 1894 р.

найвисша відзнака на виставі в Штокгольмі 1897 р.

#### Ц і н н и к.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт. рос. = 410 грам.)

Вага лачки в фунт. рос.	№г. 0	1	2	3	34	4	5	6	7	8	Чай з Цейльону
$\frac{1}{1}$	15-20	11--	10--	9--	8-20	7-60	6-70	5-80	5-20	4-30	6-70
$\frac{1}{2}$	7-60	5-50	5--	4-50	4-10	3-80	3-35	2-90	2-60	2-15	3-35
$\frac{1}{4}$	3-80	2-75	2-55	2-25	2-05	1-90	1-70	1-45	1-30	1-10	1-70
$\frac{1}{8}$	--	--	--	--	1-05	—95	—85	—75	—65	—55	—85

При закупні за 20 корон, транспорт і опаківане безплатно.

## ОБРАЗИ СВЯТИХ

Важне для родин і шкіл!

Вечера Господня Леонарда да Вінчі рит. на міді величини 44×80 см. . . . .	12 зр.
Сикстинська Мадонна Рафаеля величини 41×31 см. . . . .	4 зр.
Непорочне почаття Мурілля величини 42×32 см. . . . .	4 зр.
Христос при зірницї з Самаританкою Карачіого величини 37 $\frac{1}{2}$ ×63 см. . . . .	4 зр.
Ессе Номо Гвіда Рені вел. 49×39 см. . . . .	5 зр.
Христос несучий хрест Рафаеля величини 52×36 см. . . . .	4 зр.

Всі ті образи (птихи) наведених славних малярів нові, надають ся дуже добре до пікл і суть о 50% дешевші як в торгвлях образами. Вислають ся лише за послїплатою вже офранковані. Замовляти у М. Кучабінського, Львів, ул. Чарнецкого.

# MAYER'S CONVERSATIONS-LEXIKON

Пяте цілком перероблене і побільшене виданє, повне.

В 17-ох дуже хорошо оправлених томах з шкіряними хребтами і рогами, обіймає: **100.000** статей, **17.500** сторін тексту, **10.000** ілюстрацій, карт і плянів, **1000** таблиць і додатків, **158** ілюстрацій хромолітогр., **290** карт.

Крім того два томи доновняючі і один том спису (Registerband).

**Разом 20 томів по зр. 6.**

Поява нового виданя того твору, одинокого в загальній літературі, есть літератеским явищем не малої ваги. Розійшлось его в 4-ох виданях більше як півтора мільярда примірників і придбало собі заслужену славу, як найвеличавіший сучасний твір, як словар людского знаня.

Той лексикон можна дістати в комплеті, всі томи нараз на сплату **по 3 зр. місячно.**

Замовленя приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**, Львів, Пасаж Гавсмана.

## СТЕЛЛЯ

найновіший інструмент сальоновий півайцарский, самограй, ноти металеві без гачиків в різних величинах. Продає Соболєвский годиншикар у Львові, площа Марийска (готель французский).